

<http://physicsweb.org/article/news/4/1/11>

2000/01/26

هایل دوباره به کار افتاد

اولین تصاویر حاصل از هایل [1] تازه‌تعمیر منتشر شد. نقص یکی از ژیروسکپ‌های هایل باعث شده بود آن را از کار بیندازند. ماه پیش ناسا [2] یک مأموریت اضطراری برای تعمیر آن ترتیب داد. اخترشناسان مؤسسه علمی تله‌سکپ فضایی در بالتیم [3] می‌آمدند، برای کنترل تعمیرهای انجام‌شده تله‌سکپ را رو به دو هدف قرار دادند: NGC 2392 (یا اختروش اسکیمو) و یک خوشه‌ی پر جم که کشانی به اسم آیل 2218 [4].

اختروش اسکیمو 5000 سال نوری از زمین فاصله دارد و از دید تله‌سکپ‌های زمینی شبیه سر آدمی است که از یک یقه‌ی پوستی بیرون زده است. هایل این سر را به شکلی قرصی از ماده شاملی حلقه‌ای از اجسام به شکلی دنباله‌دار تفکیک کرد. دم این دنباله‌دارها به طرف بیرون ستاره‌ی مرکزی در حالی مرگ است. سطح بیرونی اختروش به شکلی ابری مادی بی تفکیک شد که با سرعت زیاد از ستاره‌ی مرکزی به خارج پرتاب می‌شود. هدف دوم (آیل 2218) چنان پر جم است که نور که کشان‌های دور پشت سرنش را تقویت می‌کند. ریچارد الیس [5] از دانشگاه کمبریج [6] در بریتانیا می‌گوید: "برای اولین بار است که توانسته ایم ساختار رنگی درونی بعضی از که کشان‌های بسیار دور را بینیم. به این وسیله اطلاعاتی درباره که کشان‌های جوان به دست می‌آوریم." این خوش دست کم دو میلیارد سال نوری از زمین فاصله دارد و در صورت فلکی اژدها است. سُتیون یکویت [7] (مدیر مؤسسه علمی تله‌سکپ فضایی) می‌گوید: "به کار افتادن هایل برای اخترشناسی بسیار مهم است. ناسا این رصدخانه را از قبل (بیش از خراب شدن ژیروسکپ چهارم) هم بهتر کرده است." قرار است سال 2001 هایل یک بار دیگر تعمیر شود.

[1] Hubble

- [2] NASA
- [3] Baltimore
- [4] Abell 2218
- [5] Richard Ellis
- [6] Cambridge
- [7] Steven Beckwith